

Saint Bruno Church



St. Bruno Parish is a multi-cultural community, founded in 1912, that welcomes everyone to worship God, especially through the Holy Eucharist and Perpetual Adoration, to grow in the faith and to serve the less fortunate in order to be light and truth for others.

*Easter Sunday
April 5th, 2015*



*Domingo de Pascua
5 de Abril del 2015*

"The Little Parish with a Big Heart"

555 West San Bruno Ave., San Bruno, CA 94066

Tel.: (650)588-2121 Fax: (650)588-6087

Website: www.saintbrunos.org

OFFICE HOURS / HORAS DE OFICINA

TUE.-SAT. 9:00 AM - 1:00 PM & 2:00 - 5:00 PM

RELIGIOUS EDUCATION OFFICE:

(650)588-2121 Ext. 114 Saturday 9-11 a.m.

PASTORAL STAFF/PERSONAL PARROQUIAL

Rev. Michael Brillantes	Pastor
Rev. Mr. Ramon de la Rosa	Deacon
Lupita Mendoza	Secretary
Painisaipalesi Lautaimi	Hospitality Director
Rey Matias	Parish Bookkeeper
Cristina Ugaitafa	Pastoral Council Chair
Ofelia Madriaga	Finance Council Chair
Kacey Carey	DRE
Christopher Avila	CCD / Confirmation Sec.
Deacon Art Sanchez	R.C.I.A.

* OFFICE CLOSED ON MONDAYS / CERRADA LOS LUNES

MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS:

Sunday 8:00 A.M., 12:00 P.M., 6:00 P.M.

Domingo 10:00 A.M. Spanish

Saturday 8:00 A.M., 4:30 P.M. (Vigil)

Sábado 7:00 P.M. (Vigilia)

Weekdays 8:00 A.M. & 6:00 PM except Wednesday 7:00 PM

Holy Days: 8:00 AM & 7:00 PM

3RD FRIDAYS: 8:00 PM (SUNG ADORATION/ OUR LADY'S PRAYER GROUP)

Filipino Mass— Last Sunday of the Month *bawat huling Linggo ng buwan* 3:00 P.M.

ANOINTING OF THE SICK/UNCION DE LOS ENFERMOS:

Please call the parish office when you know of anyone who would like to receive the sacraments but is unable to come to the church. *Favor de llamar a la Oficina cuando usted sepa de alguien que quisiera recibir los sacramentos pero no puede venir a la Iglesia.*

BAPTISMS/BAUTIZOS:

Primer Sábado: 11:30 A.M. Clase

Segundo Sábado: 11:30 A.M. Bautizo

Third Saturday: 11:30 A.M. Baptismal Class

Fourth Saturday: 11:30 A.M. Baptisms

CCD SCHEDULE/CATECISMO:

Grades 1 - 7 Saturdays: 9:00 A.M. - 11:00 A.M.

CONFIRMATION CLASS:

Grades 8-12 Tuesdays starting with 6:00 P.M. Mass

CONFESSIONS/CONFESIONES:

Saturdays: 3:30 PM to 4:30 PM

MARRIAGE/MATRIMONIO:

Arrangements must be made at least six months before the tentative date of the marriage. *Hacer arreglos por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.*

RCIA (RITE OF CHRISTIAN INITIATION OF ADULTS):

For adults interested in the Catholic Faith; those preparing to receive the Sacraments: *Thu. 7:00 pm Main Hall Upper Room*

RICA (INICIACIÓN PARA ADULTOS):

Para adultos interesados en la Fe Católica, por favor de llamar a la Oficina Parroquial.



Welcome

**WELCOME TO ST. BRUNO CHURCH/
BIENVENIDOS**

At our Sunday Mass, we come together from all our small communities and celebrate our oneness in Christ. Take a little time to get to know the folks you are celebrating Mass with. *En nuestra misa del domingo todas nuestras pequeñas comunidades nos juntamos para celebrar nuestra unión con Cristo. Tomen un poco de tiempo y trate de conocer a la persona que está a su lado acompañándolo en la Misa.*

BULLETIN DEADLINE: Tuesday 3:00 p.m.



Remember to Live

It is said that in the Trappist monasteries, the wake-up call for monks is "*memento mori*." It is a Latin expression that is loosely translated as "remember death" or "remember that you will die." The monks respond, "Deo gracias!" (Thanks be to God). Memento mori is a daily reminder to the monks on the shortness of life, to live in humility and to use wisely their time on earth to honor God.

On Easter Sunday and for the rest of the Easter season, however, the morning greeting changes to "*memento vivere*." Remember to live! Today is that day that we can greet one another, "Remember to live!" Thanks be to God! Thanks be to Jesus, our Lord, brother and friend for giving us the gift of life. His death has conquered our death and his resurrection has guaranteed for us life eternal!

Yet even as the church celebrates this Big Day, this Victory Day, and even as we understand with our minds its huge significance but if we don't come to a personal encounter with the Risen Lord, Easter is just a nice concept and a beautiful tradition.

Everyone has to come to an experience of the Risen Lord. A personal encounter is not the privilege of a few but is an invitation to all. One should not be contented with following a childhood religious practice or be carried along by the spiritual fervor of a family member or a friend. One has to own his faith. One has to claim, "Yes, I experienced the Risen Lord! I believe in the resurrection. It feels good to be alive!

If that has not happened yet to you, let your prayer be an invitation to Jesus: "Come, Lord Jesus, enter my heart and my soul. Fill me with your love. Show me the way." Let us, believed in the Risen Lord even if we have not seen him, but have experienced the peace and joy that He brings us and lead us to commit our life to him and at his service. Then we live a meaningful life no matter the length of our life.

Next Sunday is Divine Mercy Sunday. There will be a special mass at 3PM in the church. This year's feast takes on a special meaning in the light of Pope Francis' recent announcement of an extraordinary holy year. The focus of the Holy Year is on the topic of mercy, one of the important themes of his papacy. Pope Francis said that he wants the 1.2 Catholics to be more merciful and less rigid to sinners. The Jubilee Year is an occasion for all members of the church to be more merciful, kind and generous. "The greater the sin, the greater the love that the Church should show towards those who convert," he said.

The Vatican website says that the Holy Year should be a time of reconciliation with adversaries and an occasion to promote solidarity, hope and justice in the world.

Recuerde vivir

Se dice que en los monasterios trapenses, la llamada de atención para los monjes es "*memento mori*". Es una expresión latina que se traduce como "recordar la muerte" o "recuerda que morirás." Los monjes responden "Deo gracias!" (Gracias a Dios). Memento mori es un recordatorio diario de los monjes de la brevedad de la vida, a vivir en humildad y utilizar sabiamente su tiempo en la tierra para honrar a Dios.

El Domingo de Pascua y para el resto de la temporada de Pascua, sin embargo, se cambia el saludo por la mañana a "*memento vivere*." Recuerde que debe vivir! Hoy es ese día que podemos saludarse unos a otros: "Recuerde vivir!" ¡Gracias a Dios! Gracias a Jesús, nuestro Señor, hermano y amigo por darnos el regalo de la vida. Su muerte ha conquistado nuestra muerte y su resurrección ha garantizado para nosotros la vida eterna!

Sin embargo, mientras la Iglesia celebra este gran día, este día de la victoria, y así como nosotros entendemos con nuestra mente su enorme importancia, pero si no llegamos a un encuentro personal con el Señor resucitado, la Pascua es sólo un concepto agradable y una hermosa tradición.

Todo el mundo tiene que llegar a una experiencia del Señor Resucitado. Un encuentro personal no es el privilegio de unos pocos sino que es una invitación a todos. Uno no debe contentarse con seguir una práctica religiosa de la infancia o déjese llevar por el fervor espiritual de un familiar o un amigo. Uno tiene que tener su fe. Uno tiene que reclamar, "Sí, tuve el Señor Resucitado! Creo en la resurrección. Se siente bien estar vivo!

Si eso no ha ocurrido aún en usted, deje que su oración sea una invitación a Jesús: "¡Ven, Señor Jesús, entra en mi corazón y mi alma. Lléname de tu amor. Muéstrame el camino." Vamos, crémos en el Señor Resucitado, incluso si no lo hemos visto, pero hemos experimentado la paz y la alegría que Él nos trae y nos lleva a cometer nuestra vida a él y a su servicio. Entonces vivimos una vida con sentido no importa la duración de nuestra vida.

El próximo Domingo es Domingo de la Divina Misericordia. Habrá una misa especial a las 3PM en la iglesia. La fiesta de este año tiene un significado especial a la luz del reciente anuncio del Papa Francisco de un extraordinario año santo. El objetivo del Año Santo es en el tema de la misericordia, uno de los temas importantes de su papado. Papa Francisco dijo que quiere que los 1.2 católicos a ser más compasivos y menos rígidos a los pecadores. El año jubilar es una ocasión para que todos los miembros de la iglesia sean más misericordiosos, amables y generosos. "Cuanto mayor es el pecado, mayor es el sombrero de amor a la Iglesia debe mostrar hacia los que se convierten", dijo.

El sitio web del Vaticano dice que un Año Santo debe ser un momento de reconciliación con los adversarios y una ocasión para promover la solidaridad, la esperanza y la justicia en el mundo.



Weekly Calendar / Calendario Semanal

SUNDAY, April 5th, Domingo

7:00PM-9PM AA- Grupo Serenidad (SG)

Monday, April 6th, Lunes

9:30AM Rosario de la Virgen de Fatima (IGLESIA)

6:30PM-9PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)

7PM Charismatic Prayer Group (ST. MICHAEL)

7PM Talleres de Oracion y Vida (UPPER ROOM)

Tuesday, April 7th, Martes

9:30AM Rosario de la Virgen de Fatima (IGLESIA)

2PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)

8-9PM Tongan Choir Practice (CHURCH)

Wednesday, April 8th, Miércoles

9:30AM Rosario de la Virgen de Fatima (IGLESIA)

6PM Rosary with Our Lady's Prayer Group (CHURCH)

6:30PM-9PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)

6:30PM-9PM Soldiers for Christ Youth Group Meeting (UR)

7PM Mass with OLPG (CHURCH)

Thursday, April 9th, Jueves

2PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)

5PM Overeaters' Anonymous (ST. GABRIEL)

7PM Legion de Maria (ST. MICHAEL'S)

7PM-10PM CFC Bible Study Session (SM)

Friday, April 3rd, Viernes

2PM Alcoholicos Anónimos- Grupo Serenidad (SG)

6PM-10PM HOLD Teaching (SM)

7PM-9PM Camino, Verdad y Vida Choir Practice (SG)

Saturday, April 4th, Sábado

9AM-11AM CCD Classes / Catecismo (ALL HALLS)

11:30AM Ceremonia de Bautismo (IGLESIA)

1PM-7PM HOLD Christian Life Program (SM)

5PM-7PM Tongan Choir Practice (SG)

7PM-12AM Tongan Men's Club (SG)



MASS INTENTIONS / INTECIONES DE LA MISA

Saturday, April 4th, Sábado HOLY SATURDAY

8:00 p.m. Easter Vigil Bilingual / Vigilia Pascual Bilingue

Sunday, April 5th, Domingo

8:00 a.m. +Vera Franov

10:00 a.m. Animas del Purgatorio

12:00 p.m. +Maria Escobar Delcid +Milton Gutierrez

+Guillermo Castellanos

6:00 p.m. +Joe C. Buenavista

Monday, April 6th, Lunes

8:00 a.m. +Natlio Carcallas

6:00 p.m. Lao Fong Family (Healing)

Tuesday, April 7th, Martes

8:00 a.m. +Juana Vasquez

6:00 p.m. Lao Fong Family (Healing)

Wednesday, April 8th, Miercoles

8:00 a.m. +Vera Franov

Thursday, April 9th, Jueves

8:00 a.m. Holy Souls in Purgatory

6:00 p.m. +Estrella Suarez Maravilla

Friday, April 10th, Viernes

8:00 a.m. Lao Fong Family (Healing)

6:00 p.m. +Zoila de Gonzalez

Saturday, April 11th, Sábado

8:00 a.m. +Vera Franov

READINGS FOR THE WEEK

Monday: Acts 2:14, 22-33; Ps 16:1-2a, 5, 7-11; Mt 28:8-15

Tuesday: Acts 2:36-41; Ps 33:4-5, 18-20, 22; Jn 20:11-18

Wednesday: Acts 3:1-10; Ps 105:1-4, 6-9; Lk 24:13-35

Thursday: Acts 3:11-26; Ps 8:2ab, 5-9; Lk 24:35-48

Friday: Acts 4:1-12; Ps 118:1-2, 4, 22-27a; Jn 21:1-14

Saturday: Acts 4:13-21; Ps 118:1, 14-15ab, 16-21; Mk 16:9-15

Sunday: Acts 4:32-35; Ps 118:2-4, 13-15, 22-24; 1 Jn 5:1-6;

Jn 20:19-31

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Hch 2:14, 22-33; Sal 16(15):1-2a, 5, 7-11; Mt 28:8-15

Martes: Hch 2:36-41; Sal 33(32):4-5, 18-20, 22; Jn 20:11-18

Miércoles: Hch 3:1-10; Sal 105 (104):1-4, 6-9; Lc 24:13-35

Jueves: Hch 3:11-26; Sal 8:2ab, 5-9; Lc 24:35-48

Viernes: Hch 4:1-12; Sal 118(117):1-2, 4, 22-27a; Jn 21:1-14

Sábado: Hch 4:13-21; Sal 118 (117):1, 14-15ab, 16-21;

Mc 16:9-15

Domingo: Hch 4:32-35; Sal 118 (117):2-4, 13-15, 22-24;

1 Jn 5:1-6; Jn 20:19-31

Pro- Life Meeting

San Mateo Pro Life will meet:

Thursday, April 9, 2015 @ 7:30pm

Worner Center of St. Gregory Parish

138 28th Avenue in San Mateo



Discussing:

- Upcoming: Results of 40 Days of Life
Current: Mustard Seed; Legislative update

Let's defend all people from conception until natural death

All are welcome!!!

For more information:

Call, Jessica 650-572-1468

NEW BORN

For I remember it is Easter morn, And life and love and peace are all new born. -Alice Freeman Palmer

LA FE EN CRISTO

La fe en Cristo y el compromiso con él llevan consigo la garantía de una vida para siempre y..., el estímulo de la esperanza para luchar constantemente contra todo aquello que amenaza la existencia humana.—Anónimo



Divine Mercy Celebration

We will be having the Divine Mercy Celebration on:



April 12th @ 1pm

Confessions—1:00pm –2:45pm

Praying of the Chaplet— 3:00pm

Holy Mass— 3:15pm

There will be Blessing and Veneration of the Image of the Divine Mercy during the Mass, we encourage everyone to bring their own image / statue of the Divine Mercy as the priest will be doing blessings.

After the mass there will be a reception in the main hall.

Everyone is invited to join us!!!

Easter Sunday

During the first three or four centuries of Christianity, if you asked a Christian to name the feast days of the Church, your answer would have been a puzzled stare, for there was only one feast: the Resurrection of the Lord. Every Sunday was a feast celebrating the one great feast. Even though our calendar now has many beautiful and holy feasts, we must continually be called back to the fact that all these other feasts exist because of the feast of Christ's passover from death to life. The psalm today proclaims this message well: "This is the day." It is not one of many days, but it is the day of all days, the one that gives all the others their origin, purpose, meaning, and destiny. Listen carefully to Peter's speech in Acts with its recollection of the Passion, to the words of the apostle Paul and to the account of Mary Magdalene, John, and Peter finding the empty tomb, and you will hear the many wonderful works that God has done for us through Christ. Rejoice and be glad!



Catechism Corner



Easter is here at last! Most of us are relieved to finally be finished with our fasting, abstinence, frequent church visits, extra alms-giving, confessional penances, Stations of the Cross, Adoration and extra prayers. But once we indulge ourselves with everything we "gave up" for Lent, we do not feel satisfied. Filling that emptiness with the things we missed still leaves a void. Over-indulging in chocolate, coffee or alcohol simply makes us sick, not satisfied. Instead of "Lord, I made it through with your grace", we say "I am now finished with all this sacrificing until next Lent". We have the wrong understanding of sacrifice. Our sacrifices are never wasted. Our extra prayers offered can still bring about our family's conversion, peace in the world, that new job or better health. The bible says "store up our treasures in heaven", rather than on earth. Here is a radical idea: how about incorporating some Lenten practices throughout the year? How about fasting from meat every Friday? How about daily mass? How about visiting the Blessed Sacrament on a routine basis? We are merely stewards and recipients of God's grace. I and others do some of these "counter-cultural" practices year round, and can say, we have not missed anything. In fact, disciplining ourselves when not required, prepares us for when it is required.

"No temptation has overtaken you except such as is common to man: but God is faithful, who will not allow you to be tempted beyond what you can bear." *1 Cor. 10: 13*

Pascua está aquí por fin! La mayoría de nosotros nos sentimos aliviados finalmente terminar con el ayuno, la abstinencia, las visitas frecuentes de la iglesia, extra limosna, penitencias confesionales, Viacrucis, la Adoración y oraciones adicionales. Pero una vez que nos entregamos a nosotros mismos con todo lo que "dejamos" para la Cuaresma, no nos sentimos satisfechos. Llenar ese vacío con las cosas que nos perdimos todavía deja un vacío. Exceso de chocolate, el café o el alcohol simplemente nos enferma, no satisface. En lugar de "Señor, me lo hizo a través de su gracia", decimos "Ahora estoy terminado con todo este sacrificio hasta la próxima Cuaresma". Tenemos la mala comprensión del sacrificio. Nuestros sacrificios nunca se pierden. Nuestras oraciones adicionales ofrecidas puedo aún lograr la conversión de nuestra familia, la paz en el mundo, ese nuevo trabajo o una mejor salud. La Biblia dice "guardar nuestros tesoros en el cielo", en lugar de en la tierra. He aquí una idea radical: ¿qué hay de la incorporación de algunas prácticas cuaresmales durante todo el año? ¿Qué tal el ayuno de carne todos los viernes? ¿Qué hay de misa diaria? ¿Qué hay de la visita al Santísimo Sacramento de forma rutinaria? Somos simplemente mayordomos y beneficiarios de la gracia de Dios. Yo y otros hacer algunas de estas prácticas "contraculturales" durante todo el año, y puedo decir, no hemos perdido nada. De hecho, disciplinar a nosotros mismos cuando no es necesario, nos prepara para cuando se requiera. "Ninguna tentación os ha sobrevenido, sino en tanto como sea humana; pero fiel es Dios, que no os dejará ser tentados más de lo que pueden soportar." *1 Cor. 10: 13*